

Lee Wah Bank, Limited.

(INCORPORATED IN SINGAPORE S.S.)

利華銀行有限公司

董事部 余東璇 李振殿 邱繼榮 何啟 李光前 林義順 郭泰昌 李振殿 邱繼榮 何啟 李光前 林義順 郭泰昌

第 一 萬 一 千 二 百 五 十 號

叻報

司 公 限 有

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

第一十路門牌星加坡

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR

號 四 十 第 一 千 一 第

眼科

31-1, HILL STREET SINGAPORE

先生... 凡七州府...

◆新張廣告 本號專辦各屬頭芽枝油糖米荳中西...

唯一國貨 長城香烟 五枝庄 比烟氣味醇和 馨香撲鼻且烟身...

朱廣蘭茶煙生油廣告

本號創辦多年... 各款紅煙價列 朱廣蘭一兩一百四十包...

朱有蘭茶煙生油金線中國雜貨

本號生油各款... 朱有蘭一兩一百四十包... 中華民國九年二月一號

環球無二
如不爽效
原無害理

養根靈藥水	每樽貳角	花柳骨痛水	每瓶貳五角
龍涎止蘇丸	每丸貳角半	珍藥明目水	每樽貳角

總發行 石叻長泰街口 萬川和 戊午創辦 曾育源謹識
門牌五十五號 前任同慶號經理

當以平等對諸。不應不平平等。當於一切有情。起
大慈心與諸。不應起瞋毒心與諸。當起大悲心。不
應起嫉妬心。當起大喜心。不應起嫉妒心。當
起大捨心。不應起偏黨心。當起離下心。不應
起驕慢心。當起賈直心。不應起斷詐心。當起
同愛心。不應起剛強心。當起利益心。不應起
不利益心。當起無礙心。不應起有礙心。當

起如父母、兄弟、姊妹、男女親族、朋友、親教師、軌範師、如弟子同學等心。亦應以此心應與共語。當起應救濟、憐愍、覆護等心。亦應以此心應與共語云云。是所謂大平等心也。至於傳養。則尤有不止於此者。華嚴經行願品云。所有衆生。我皆徧稱承事。徧稱供養。如敬父母。如奉師長。及阿羅漢。乃至如來。按梵語如來。即等覺聖人之類。非徧遍又佛之專稱。故釋迦亦常稱他佛爲如來。等。無有異。於諸病苦。爲作良醫。於失道者。示其正路。於暗夜中。爲作光明。於貧窮者。令得伏藏。菩薩如是平等。饒益衆生。何以故。菩薩若能隨順衆生。則爲隨順供養諸佛。若於衆生尊重承事。則爲尊重承事如來。若令衆生歡喜者。則令一切如來歡喜。觀此則諸佛如來。亦與衆生無異。而承事供養衆生。

續來出售

歌者茲本館新到劉鐵書傳皮之上庄色
者及鐵書傳之大小幾齣出售 諸君有
欲購用者請至本館選取可也

民國九年十二月廿九日 本館謹

之處亦與承事供養諸佛如來無異

我者假益一切有情。何者具中反作衰損。我應恭敬一切有情。如供事主。何者於中反生驕慢。我應凌蔑我應忍受一切有情。被打呵罵。何者於彼。反以暴惡身語加報。我應和滑一切有情。令相親愛。何者反起憍惡語言。於彼乖許。我應忍受一切有情。長時度臘猶如道路。亦如欄架。何者反加凌辱。我求無上正等菩提。爲彼有情生死大苦。令究竟置安樂涅槃。何者反欲加之以苦。

我應從今時。盡未來際

如癡如喑。聾如盲。於諸有情。無所分別。縱使斬截頭足手臂。挑目割耳。剗鼻截舌。錮解一切。身分支體。於彼有情。終不起惡。厭惡諸佛經典所曾如是。此其對於平等愛之深且切。雖非其第一。宗教之所應。可知佛之慈悲宏廣。已至極端。余故稱之爲極偏之正。今日人心之橫。爭權奪利。亦至極端。此等極端戾戾之人心。必得其正對彼方所主極端之止道乃能挽救。譬諸治病。其人熱極。幾至狂狂。則治之者。非以猛烈大寒之劑。不能攻其熱。以偏治偏。固應如是。況其得極偏之正者乎。

古人有言。寧其上者。僅得其中。佛學者。上焉清淨。使其昌行於世。人皆嚮化。國足以挽教時弊。即使得其一半。亦可以略挽近今之世道人心。且不惜大棄當然。卽小乘法之空寂慈悲。寧其不食。不眠。不淫。不妄。不盜。

不爭、不鉅、不辭、等等苦心。而以冷靜之頭腦臨之。亦足以化導社會之頑波不鮮。有志君子。宜共平來。扶國運而挽人心。是所殷誦。與俾有緣者。

○英國煤工風潮之近况

廿二號京電：鐵工罷工風潮已歷三星期之久。全
蘇州方面工人之智識。日益增長。工人家庭多數大缺
糧食。於是商務聯合會在院之特事團及總院之工人派
己向全國商務聯合會工人之子云云。
官報已調集軍警特員。於今日到甯。煤炭東西兩派
已允應官相之請。於今日午在商會議商調停風潮辦法
。調停會議仍在進行中。結果如何。仍難預料。

○法國新聞

當局已實監牧盧亞湖田產出之煤每噸五十至七十巴仙之稅云。

中國駐英法之委員會。日前與法總統大廳。開明法總統會湖蓋亞法國在中國之教會工夫。得以加增。以聯絡兩共和國之感情云。朱政府君隨代感謝巴黎大學特授德總統以名譽法律博士銜云。

○美國消息

廿二號華盛頓電。政府復提出於上大會通過之海軍
用造船例。該條例准撥款三萬萬九千五百萬元。以事
充海軍云。

衆院已將移民條例通過。

全日電。日法兩國已於交通大會允納英商提出關於分
派前德電權之辦法。電報管理法之詳情。亦同該不日
宣佈。惟對於分派太平洋電報事。則於該島問題訂定
後。方實行辦理云。

國務卿已受德國呈遞英總統之請求書
政府拒絕德國內哈定總統請求賠償問題事。惟若
德國願提交一相當之確實根據本辦法以爲討論者。政府
則願代向該國建議。以便早日開始商議一切云。

○美國造紙界之危狀

廿三號英京電。紐約工藝機關報載英國及澳洲兩國
之造紙工人。以東家提議裁減工人薪金三十巴仙。事
以九小時代八小時工作之故。工人大加反對。將機關
事全數拒絕。該報預料於五月十一號。當現時之合
滿期後。有造紙廠五十所。當全數停工。於是北美
之新聞印務所等。將大受打擊云。

○美國造紙界之危狀

收租俱歸伊一人經手凡我三屬善長喜鵬之捐款請交與該收捐員經手收領發回本院收條爲據并懸安銀人當即登報或簽名於收條並登報俾資查對而昭慎重此通告

民國十年辛三月十五日 廣惠肇方便留醫院啟

○中國公使館方面之消息

廿二號東京電：前駐法蘭西公使鍾鈞君，已被奉爲公使署之第一秘書官。鍾君爲公使隨員，隨鍾鈞君已首途前往巴黎，以參觀巴黎大學，并授中國總統以名譽博士之禮。朱啟鈐君代表領受該書云。

●張志潭爲母慶壽斬雲刀致送金杯一對價值二千四百元

教育部因范源遠往天津堅不肯
回部務因之完全停頓

●施肇基電稱美國外交部允許歸國對華投資自由惟對於時機及具體辦法宜慎重

新嘉坡大馬路廣發源藥行

廊清


蘊毒丸

聖藥
秘製

凡一切染毒腫痛疔瘡骨痛墜
脚墜毒等症無不立見功效
每服收銀貳大員

總代理發行處公成昌足頭號

上環沙街門牌貳二九三



凡染諸毒
功勝金丹
痼疾痼疾
在轉瞬間

六年七

各埠建築師及代理臨時另寄列
星架坡利華銀行有限公司謹啟

LEE WAH BANK, Ltd.
Incorporated in Singapore.

香 楊 耀 宗 馳 名 花 柳 聖

第一搜毒丸 專治諸毒入骨痛癢危重

各症諸毒無論新舊限日愈好輕驗實救世百
發中此藥而苦溫隨之與丸舉世明各症內
外川等處費安費愈每樽二元

骨痛水 專治傷寒入筋骨寸步難移
各症見痛或消或腫走上走下
藥身中內外各症諸痛各症皆愈每樽一元

琥珀膏 此膏中外馳名外科聖藥專治
癰疽疔瘡無名腫毒癰疽疔瘡無名腫毒
七角 玉珀三三三三

埋口散 此散中外妙藥專治外科
生肌聖藥大小諸症指癰各症
生肌聖藥大小諸症指癰各症

除毒水 此水中外妙藥專治外科
外科聖藥大小諸症指癰各症
外科聖藥大小諸症指癰各症

樂水 此水中外妙藥專治外科
外科聖藥大小諸症指癰各症
外科聖藥大小諸症指癰各症

不憂丸 此丸中外妙藥專治外科
外科聖藥大小諸症指癰各症
外科聖藥大小諸症指癰各症

生理腎丸 此丸中外妙藥專治外科
外科聖藥大小諸症指癰各症
外科聖藥大小諸症指癰各症

保身解毒丸 此丸中外妙藥專治外科
外科聖藥大小諸症指癰各症
外科聖藥大小諸症指癰各症

保身解毒丸 此丸中外妙藥專治外科
外科聖藥大小諸症指癰各症
外科聖藥大小諸症指癰各症

總批發

底 怡 太 金
石 能 保 平

會

日一初月元年庚

本行實備資本及儲餘款有美金一千三百元
元鳴銀二千九百六元總行設在紐約
力二十五號門牌倫敦本行辦事所則設在
有克二十六號門牌按安辦事所則設在
堪士廿七號門牌法使以斯哥本行辦事所設
孟門廿四號街門二三號設支行在橫口
孟門架路街打三號廣行萬源號
香港神戶倫敦小呂宋勿多山
有港北京倫敦地小呂宋勿多山
設辦事所
麥那士士 敬那爾 地羅大
聖彼龍士 歷多明賓 上海 星架坡
天津 橫濱 青島 基隆 各埠
本行均有分支 諸君光顧祈為周知
本行與各國銀行有密切關係
本行在下列各埠之支行

[illegible]

新嘉坡偵探局總長加士 羅 爲曉諭事照得夜偷竊賊
刑喜老賊前來字云現捉拿一唐人一名鄭振華年方約二十
七歲或二十八歲高五尺八寸身瘦皮白面長刺短黑眼裏黃
時在馬加沙律葉振源 莊在坡坡半那美朱律門牌六
百零六號豐振號充當司理人之職現因控赴提轄之罪現
此出示通知無論諸色人等如知其下落者可即前來報知
捉獲其人賜該公司恩 花紅銀五千大元正決不食言此
示

一千九百二十年利 月八號

華庚申年十月二十九日

鮮橙
沙示
桑枝
白榨

國貨精良 國民應提倡 國家工業盛 國富萬年長

代 香港共和公司
豆何街祥泰
大馬路榮樓
二馬路萬隆

本坡分
理處

小坡廣祥泰

南洋行石叻先施有限公司啟

The Sincere Co., Ltd.
Nos. 75/77 South Bridge Road, Singapore.
(Incorporated in Hongkong.)

民國十年二月八日 啟

行隨時處息二十法郎(即資本中之八四仙)之分給皆已於數日前通告該息皆與該國之稅項無涉
令中法實業銀行並復開設新分行事所城爲 Bank of China 分行於去年十二月三十號開幕丹葛 Bank of China 分行於元月廿四號開幕其他如八打威分行星夏結分行皆已前後於本月依法設立業經勞 MacLeod 分行則於來月開設也如
是本公司於去年十二月間月開辦設之分行已有十六處而此數中有大行係中國之漢口福州奉天汕頭及濟南等分設其餘如新加坡神戶八打威亦有分行西方各大埠如現設紐約安特哈比國及荷蘭之勞德萊城亦有分行設立
本行分行除上文論及之數所外尚有分行十一處分支於北京天津上海廣州香港及雲南府等處如備防夏桑桑拉特禾斯托等大埠亦有設立總計本銀行於本年開分行已達廿八所比之去年之十二所其商務之發達亦可見一斑矣

英一千九百廿一年正月三十一號

朱中興救時普濟水主治各症之靈效
藥水之功効久已馳名中外其治症之多難以盡述治各
種痧症四時感冒霍亂吐瀉肚痛不止腹痛抽筋時症治各
紅白痢症風火牙痛山嵐瘴氣水土不服中暑冷熱及週身
困倦精神不爽有此症者一經服之數分鐘立能見功無論
初起時何症或是白痧症宜先服以水可保平安無時何病
刻無有不台男婦小兒孕婦均皆合服凡居家旅行旅無故無
藥不可不備之聖藥也近有奸利奸商以偽貨假冒本中興
救時普濟水發售誤世人誠非淺鮮本主人特托石叻德
安公司謹代運發行凡南洋各埠商號如欲批發辦正貨
可與石叻大馬路德安公司購買方是朱中興救時普濟水
貨真客屬斷不徇大客者始一筆歡迎

萬應普濟丸

茶中與香酒丸納用中國地道藥材化煉正丸藥膏同用
 之靈藥可驅毒全如霍亂抽筋嘔吐腹脹中暑中寒頭刺痛
 服之立止咳嗽喘急服服山嵐瘴氣熱往來等症大人與
 小兒各吞服半粒至全愈方見身軀均皆合服
 救萬急金之靈藥也

神效止瀉丸

朱中興創製止痛嘔止瀉丸專治痢症霍亂肚痛水瀉之
立刻見功居家旅行時刻佩帶不可少之靈藥也
服法 大人服二十粒月兒服二粒兩歲至六歲服四粒七
歲至十二歲服十粒用茶吞服

外科
熊胆
珠珀
散

此散專治天小孩頭上血熱胎毒爛頭瘡痛等症用酒
擦每日茶七次如爛頭毒丹毒爛頭爛肉等用藥散乾
此散最特色三 天全愈愈後不生癰疽洩治之藥藥也

總代理
衛安公司

中華民國十年二月六號

粵東老
手醫
生
新加坡
璧山
馳名
眼科
九散

火毒癰疽流注長日瘡明小兒疳積攻心老人
多痰或症延日久起腫此脈與一切惡毒
如患痼疾者內服此丸有開胃外貼水
則愈無殊如患癰疽久不收口外貼治立奏

實爲人身之關

固本丸

生知夜夢。目流涎。花耳鳴。預癰。眩。眼。心。煩。等。症。皆。由。腎。虧。之。上。若。不。及。早。施。水。治。之。則。難。愈。恐。致。及。壽。矣。本。堂。主。人。得。此。妙。方。故。能。一。試。即。愈。年。過。七。十。通。神。神。效。治。同。家。戚。友。取。用。無。不。奏。效。特。公。諸。世。俾。也。野。賢。不。虧。君。之。得。得。元。國。本。之。功。而。共。登。康。嗣。延。年。

新
嗽
氣
丸

蘇軾男女老少皆宜之曰久病漸
愈自熱效果驗也若老人久病夜不成
寐服一頓立能安眠熱驗也哮喘氣急之

疴嘔散

時氣一症。在於濕氣。於脾胃兩病。其用且濕。然於
陰氣。但中。精濕之氣。風夫胃弱。不吐。則能
正。不爭。不病。榮衛。不爭。不寒。熱。變。實。有。吐。逆。
欲。無。濕。謂。之。乾。言。風。甚。者。肢。節。欲。乾。中。氣。變。
欲。無。不。得。謂。風。患。甚。者。肢。節。欲。乾。中。氣。變。
欲。無。不。得。謂。風。患。甚。者。肢。節。欲。乾。中。氣。變。

總代理
衛安公司

演講 ◎家庭教育與母親的關係

這是一篇關於家庭教育的演講稿。作者強調了母親在家庭教育中的核心地位。他指出，母親不僅是孩子的第一任老師，更是孩子性格和習慣的塑造者。演講中提到，一個好的母親應該具備耐心、愛心和嚴厲。她應該通過榜樣的力量來教育孩子，而不是僅僅依靠打罵。演講還談到了母親如何處理與孩子的溝通問題，以及如何根據孩子的不同特點進行個性化的教育。最後，演講呼籲社會各界重視家庭教育，並給予母親們更多的支持和鼓勵。

母親和兒女的關係，是家庭關係的大教育。母親是孩子的第一任老師，也是孩子最親近的人。母親的教育，不僅影響孩子的學業，更影響孩子的性格和人生觀。演講中提到，母親應該以身作則，成為孩子的榜樣。同時，母親也應該學會傾聽和理解孩子，建立和諧的親子關係。演講還強調了父親在家庭教育中的重要性，呼籲父親們多參與孩子的教育，共同為孩子的成長努力。

談 ◆女偉人來粵

演講時代大名鼎鼎之安女士與廣東某氏演說。安女士在演講中談到了女性地位的提高和女性應有的責任。她認為，女性不僅是家庭的主婦，更是社會的參與者。她呼籲女性們要不斷學習，提高自身素質，為社會做出貢獻。演講引起了在場人士的熱烈反應，大家紛紛發言，分享自己的看法。

告白

啟者敝行現有一批紅領牌萬壽圖內又有地產建築一處在馬六甲街（即前時榮利源之址）是也。諸君如有意者可到十八號門牌七十九號陳生利號面議可也。此佈。民國十年四月一日 陳生利謹告

此兒曾患大便秘



現已食甘肅胃腸胃有厚矣乃是服用嬰兒自己藥片之功也。天降法界西藥公司總經理先生之遺教告世之為父母者知嬰兒自己藥片之功用其大矣。嬰兒自己藥片之功用，不僅能緩解便秘，還能增強嬰兒的體質，促進其消化系統的健康。許多父母在服用後，都見證了孩子的明顯好轉。

嬰兒自己藥片之功用，不僅能緩解便秘，還能增強嬰兒的體質，促進其消化系統的健康。許多父母在服用後，都見證了孩子的明顯好轉。此藥片採用天然藥材製成，不含任何有害成分，是嬰兒便秘的良藥。父母們可以放心使用，讓自己的孩子恢復健康。

星洲與美洲交通之先聲

星洲與美洲交通之先聲，標誌著兩地往來更加便捷。此次航線的開通，將大大縮短兩地之間的旅行時間，為商務和旅遊提供便利。據悉，該航線將由知名航空公司經營，並配備了最先進的飛機和優質的服務。這無疑是兩地交通發展的一個重要里程碑。

平民醫社啟事

本醫社為服務大眾，特設診所於馬六甲街。診所提供各種常見病的診療，並設有藥房，供應各類藥品。收費低廉，歡迎各界人士前來就診。診所地址：馬六甲街門牌二十五號。電話：二一四號。

中國製 瑞昌西藥行

萬應靈藥

治通水

此藥水能治一切皮膚病，如疥瘡、濕疹、癬瘡等。用法簡單，見效迅速。各大藥房均有代售。

定價：大瓶三角，小瓶一角。

香港瑞昌西藥行總發行

The "ALMIGHTY" Liqueur.

Excellent for the Treatment of Itch, Facial Eruptions, Macula, Scabies, Ring Worms, Eczema, and other skin diseases.

MODE OF APPLICATION.

Before application, the affected part should be well washed with soap. Then apply with a clean brush over the outer circumference of the part gradually narrowing the circle till the centre is reached, several times a day. Scratched parts should not be touched, otherwise a slight pain will be caused.

Note genuine unless the article bears the "PARROT" mark.

SUI CHEONG

41 & 43 Wing Lok Street, HONGKONG.

●各貨行情—覽表

巨港島椒上	又土	老條島椒上	又有	砂撈越白椒上	又有	柔佛島椒上	又有	坤甸白島	中	又島椒上	文島白椒上	坡島椒上	又廣行	三發椒上	又島椒上	又有	一號椰干	二號椰干	三號椰干	暹羅頂表粉上	又舖上粉	越城頂表粉上	又中	蘭國頂表粉上	中粒	幼粉	幼至	白糖乳一號	藍花乳一號	藍花乳二號	吧那蘇庄上	煙花三號	一號先片	二號先片	吉蘭江沙	德厚白片每磅	坤甸學兒膠膏上	又膠膏	坤甸起見膠膏上	又膠膏
一十三元	一十一元	一十三元	一十元	二十六元五	一十式元五	一十四元	一十二元五	二十七元五	一十式元	二十三元	一十二元七角五	一十元	二十五元五	一十二元五	一十元	九元七五	九元	四元一二五	三元九五	四元一二五	三元九五	三元九角	六元	六元五	四元二五	三角	二角八占半	二角一占	一角三占半	一角一占	二角一占	一角八占	一角二占半	一角一占	六元式五	五元二五	六元七五	五元七五		

一號水牛皮每担	二號水牛皮每担	一號赤牛皮每担	二號赤牛皮每担	一號鹿皮每担	二號鹿皮每担	水牛角每支三磅每担	一號赤甘蜜開可	二號赤甘蜜開可	烏甘蜜行開可	又甘蜜土軍出	云二號用花糖每担	二六號用花糖每担	四十四號用花糖每担	五號用花糖每担	又 椰 珍 生	本坡大樹土油每箱	什標土油每箱	日標土油每箱	新標土油每箱	虎標土油每箱	龍標土油每箱	王帽土油每箱	鹿標土油每箱	筒標土油每箱
二十八元	二十二元	十八元	十六元	六十元	十三元	一十二元	十元五	六元七五	六元七五	十九元五	二十三元	二十一元	二十元	七元五	六元一角半	六元二角	六元四角半	六元三角	六元半	六元二角半	六元四角半	六元四角半	六元四角半	

△敬頌良醫

蓋聞良醫難求比良相良相者易於求而良醫者不可多得矣如邱斯可先生者醫法之精通誠無愧焉其醫者余之第四子豚甫生數月而得嗽症流涕驚風反復風症延綿得數十無一日效幾平束手無策後得先生賜一良方只服一劑而病頓減翌日體健再服一劑而病除如先生者真有神說應驗之能力矣余之小豚得先生再造之功無以為報爰登報端以感其德亦為同情者知所問津焉 先生寓居大坡老吧剎蘇絲街門牌四十七號便是

民國十年四月十九號

小坡梧槽干那德榮協隆號舖佑宣披露

CONNELL BROS. COMPANY

Raffles Chamber
SINGAPORE.

◁到運已乳牛 Libby's 畢立之國美▷

此種牛乳之成分含有百分九之牛油滋
養無匹敢自保證 諸君亦曾一試之乎
如其未也請一 嘗如已嘗也則自知
其質味之精美不待本公司之贅言矣
英一千九百一十九年八月十三號
新加坡總代理來士占巴
士卸土庫街公利洋行謹白

PAGEOL

Energetic Urinary Antiseptic Cures.

告廣林招



惟一代理人都比亞兄弟公司

DUPIRE BROTHERS,
Sole Agents

久為服用者
所稱許誠為
患花柳各病
者之苦海慈
航也

此阿嗎芝藥片係以最好之藥材用新法製成專
治尿管腐爛等症發熱熱花柳毒白濁及尿管腫脹
等症且可立止各種痛苦強壯肌肉其功效之靈捷

英一千九百廿年一拾月拾九號

Savaresses Capsules.
(Incorporated in England)

敵之菌白淋五



士巴禮士氏五淋白濁丸
檀香油為五淋白濁病之特效藥已為世界藥學士及醫學士所公認
突然粗劣品不但效能不著且有損害腸胃之虞故患者不可不慎
於服也士巴禮士氏五淋
白濁丸係以精製之膜包
純粹之檀香油而成能治急
性及慢性白淋病與婦女
白帶或膀胱炎等症其功效
之靈驗及穩妥已為世界
各大醫院大醫師所贊許而
定為白淋病之一種給劑故此丸天下之五淋白淋病俱惡視
為彼之敵也者祈注意焉
英一千九百二十年十一月一號
英京倫敦立雪洋行發行
南洋各大藥房俱有發

(知者通用名馳外中油金萬標虎看請)
(還奉銀原效不用若用來續一買者通用未)



中外各埠商店藥店均有發兌
代運處 萬春和 余仁生 萬安堂 萬生堂 萬川樓
會豐店 永生堂 萬昌記 萬安和 萬春堂
民國九年九月三十號

永安堂虎豹行主人胡文虎謹識

△內科主治▽
霍亂吐瀉 中風痰厥 時行瘟疫
傷風咳嗽 氣喘痰多 嘔吐泄瀉
肚腹疼痛 嘔吐酸水 牙痛耳痛
頭痛目眩 手足麻木 筋骨疼痛
跌打損傷 湯火灼傷 蚊蟲咬傷
小兒疳積 驚風抽搐 婦人經痛
以及一切等症常用此
油百發百中藥以靈
內科用法將此油取三
五分鐘茶或滾水送
服外科用法將油抹于患
處每日三四次其效立見
每在神光東大街門
牌百二十七號猛虎
商標為記電話一千三
百三十一號 信箱五
百二十六號

△外科主治▽
跌打損傷 湯火灼傷 蚊蟲咬傷
小兒疳積 驚風抽搐 婦人經痛
以及一切等症常用此
油百發百中藥以靈
內科用法將此油取三
五分鐘茶或滾水送
服外科用法將油抹于患
處每日三四次其效立見
每在神光東大街門
牌百二十七號猛虎
商標為記電話一千三
百三十一號 信箱五
百二十六號



狗仔標烏蜜酒

叻地最通用

天下至馳名

最上飲品

敢請一用

各酒店均有出售

英一千九百二十一年二月十二號

保登氏
麥芽牛乳
方長形

全球莫比



保登氏
麥芽牛乳
方長形

全球莫比

此乳兼用
見必需之滋
養料而製成
能令嬰兒身
體健全全球
無比之品也
有嬰兒者盡
一試之各店
均有寄售



司公弟兄尼干
CONNELL BROS. CO.

及國中售銷乳此為

星架坡唯一之埠各洋南

英一千九百二十年十月九號

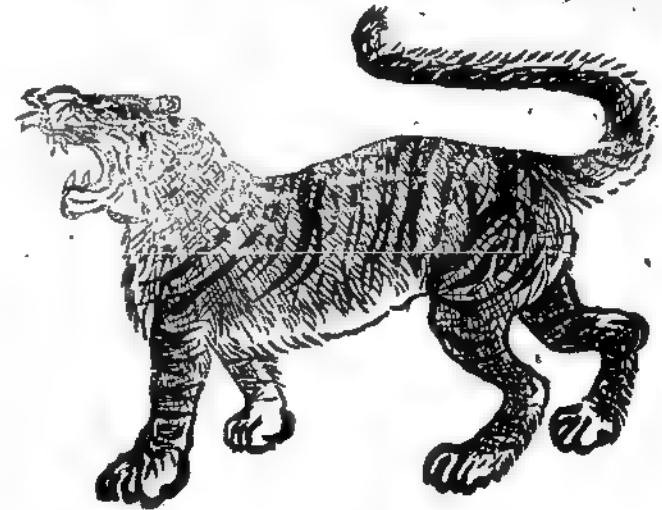


飛鷹標

飛鷹標

星架坡 會豐商店 大馬路

服自來血有力如虎



人生天地間 亦一有機體動物也 在萬物中 變性為獨靈
而操體之勞動 心思之運用 操持之辛勞 亦因而獨繁 不
知精神有限 取之易竭 用之易盡 若得根本之上補劑
勢必永無干涸 日久演成疲弱不振之狀 至臨而始求醫藥
固已晚矣 嗟我中國 弱種之傳 實基乎此 處英雄造時
勢之世界 試問諸君以有用之身體 不自保養 為天下蒼生
人而在求病 誠哉其所見之遠且大也

自來血 效驗最著 滋養最廣之補血良藥 凡面黃肌
瘦 胃呆脾虛 頭昏目眩 四肢乏力 腰骨痠痛 精神疲倦
遺精夢洩 沖虛力疲 婦女血虛 赤白帶下 經期不調 子
宮力乏 生育稀少 服之 功效如神 誠以名之 名之
曰有力如虎 諸君請速購之 方知言之不謬也 自來血價
目 每小瓶洋一元二角 每打洋十二元 每大瓶洋二元 每
打洋二十元

總發行所上海四馬路五洲大藥房

民國十年二月二號

時評

●即小見大
用者局勢又甚矣。...

京省要聞

●京政府對蒙之計劃如是

大總統三十日北京電云。北京政府現知小蒙政務。...

●旅京舊議員示威運動

北政府因財政困難。...

●春案解決之內容

按東省消息。春案之解決。...

●登報收拾之遺局

▲活報與日之結束事協定
▲登報收拾之遺局

●希波隆大馬戲廣告

希波隆大馬戲團在小坡美芝路。...

●承頂聲明

啟者本公司之司理人。...

●拆夥聲明

茲因陳瑞麟與陳傳堂合夥。...

●大姑拍賣廣告

本公司共有下列各大姑已於本月二十號在本公司拍賣。...

●辯明廣告

閱報諸君。...

神州金銀眼鏡

神州藥房

ANGLO-SINCE DISPENSARY LTD.
(Incorporated in Singapore)

310 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE.

小坡電車大馬路慈美堂第三層三號
電話九百一十八號
藥房用品
金銀眼鏡
外科器具
藥川具藥
貨真價廉

「一九二〇年八月十四日」

神州藥房謹啓

世濟新
祖傳立愈花柳丸
此丸專治花柳毒瘡，無論新舊，一服即愈。凡患此症者，不可不試。每盒一元，大盒二元。

止痛白濁珍珠丸
此丸專治白濁、淋病、尿道炎等症。服後立見奇效。每盒五角。

立止久固固真丹
此丹專治男婦虛弱、腰酸背痛、頭暈目眩等症。服後精神煥發。每盒一元。

世濟新
氣痛靈丹
此丹專治心胃氣痛、腹痛、腰痛等症。服後立見奇效。每盒五角。



世濟新
女界護身丸
此丸專治婦女經期不調、赤白帶下、子宮虛冷等症。服後調經種子。每盒一元。



嬰兒之寶貴所汝



緊要告白
加勒蘇 (Glaxo) 粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場。所有罐頭皆不能透入空氣，又以紅字封裝，其餘各種裝式皆不適於熱地之用。故當一律謝辭，購用此佈。

惟一代理英商聯合有限公司
(在星加坡)
星加坡中街門牌一百一十七號
一百廿一號

加勒蘇 (Glaxo) 粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場。所有罐頭皆不能透入空氣，又以紅字封裝，其餘各種裝式皆不適於熱地之用。故當一律謝辭，購用此佈。

色特之乳牛



此牛乳粉乃小兒最宜服之食品。極其清潔合用。兒童若能用之日久，自然體健神旺，性情活潑。此粉可使肉實骨強，而不生過量之脂肪。此粉極爲安全，牛乳是其重要成分。沖食時，無生牛牛傳染各種危險症之虞。此粉才爲嬰兒之最良食品。小孩之患肚瀉、霍亂及其可症者，用之其效尤速。

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited.
Straits Settlements & F.M.S.

總代理 馬大 安公司

Messrs Anglo Siam Corporation Ltd.
117 to 121, Market Street, SINGAPORE.
一九二〇年三月二十九日

保 精 益 腎 丸

子精虧劣腎水虛寒若不設法及早療治極其弊必致有絕嗣之患并且妨及健康可知人當以補腎爲義務不可效俗子凡夫昧於學理只顧不產之罪委諸妻妾更有迷信宗教者竟將此事委諸命運二者之愚昧實可謂異途同歸也本醫生製造此丸端治頭暈眼花夜不安眠神疲乏難忍耐力夜多小便尿後反滴寢不成寐因神萎之故而成一種怨天尤人厭世欲死毫無生氣人痛孰甚焉患上列病者能連服此日決數增補

之物好惡也

食料店均有出售
諸君試便知其



歷代著名之
品格公平氣
清香久爲譽

州及三四州府市



LIAMS Pineapple Brand

一九一二年十二月十四日
 白司公限有庫貨鐵華人理代一明明本
 SOLE AGENTS
 Singapore Cold Storage Company, Limited
 Straits Settlements & F. M. S.

芳美紅芬廣告

居今日商戰之時代非振興國貨不足以挽外溢之利權非將國貨選擇精良又不足以投同胞之所好本號有鑒乎此特由祖國辦來精製紅分以消售於南洋羣島此烟分鵝標虎標兩種係選上等烟葉製成氣味備極清香可消瘴除煩確為有益衛生之上品且物既美而價亦廉愛國同胞請嘗試之便知廉言之不謬也

中華民國十年三月七日

吉寧街門牌九十八號

芳美號總發售處謹啓

強腎藥精

此藥精有養精固秘補虛精之力廣嗣延
年種益腎之功爲養身健身愛身惜
身之品其功力在乎收束其元氣關鍵
其精血使其立於牢固不拔之地以侍
後用與市上所售之補腎藥加有十虎
九牛之力五百倍之功凡患性慾過度
虛損虧用腦太過腰膝疼痛四肢無力
等症連服此藥七大之內卽大見功效
誠補腎藥之長六力者也

民國五二五號



治主

中暑 中寒 時疫 急痧 嘔吐 胃痛 鼓脹
傷食 水瀉 氣鬱 津竭 白痢 口乾 口臭
白濁 酒醉 裏心 昏倒 氣逆 胸悶 困倦

夫和世之和能容異質者
不多見則本公司之仙丹
能治無跡之可以防
于無形有積聚之能到立
則春錄云名稱其實也我
人士請嘗試之便知言之小

總代理 廣福成 發行所

中
國
醫
藥
五
九
製
藥
公
司
啓

民國九年八月十一號

華僑保險有限公司
The Overseas Assurance Corporation, Limited

李 專 而火燭電車修
陳事業取 格外從賒賠償極
為快從
各界 歡迎祈移 玉到本公
司接洽 任歡迎之至
▲ 事 ▼
林文慶 林義順 林推遷
陳思源 黃兆珪 陳延謙
李邦聲 楊萬慶 殷 村
黃奕寅 余應琳 曾江
王馨芳 王文達 蔡寶松
本公司營業地點在吉甯士得

力鍾坤成公司樓上
民國九年七月十二日
司理陳有濟啟

石叻庇能怡保太平金保
會豐商行
南洋總售

總發

衛安公司

讀者來信

日城
人牌
銷正
國本



諸君注意

慎防假冒

自來補血片乃由自來血
片一板之效力可抵自來
補血片損血虧傷血虛
羸弱助筋骨健力食物消
力暢血通氣三天力必增
輕水不調赤白帶下經
痛並此通經調自來補血
症彰彰實效名震寰宇

通而發明製煉成片名曰烏來補血膏此膏能補血
 血四氣之寶料其功專治一切血虛所生諸症如
 等虛羸之症提精神壯筋骨健脾胃助消化力
 化多生精液地無不神血虛者連服三天血自
 加實血虛者連服三天血自足矣凡血虛者服
 此膏等症服自來血片不須一月藥力所到即見
 力能血氣陰健胃脾本臟有胃大之氣力也勿動
 身之寶也
 每次三一至二片每
 服自來血膏者服之
 石叻新街安公同啟
 光緒十五年

之乃人生一大憾事也
 人本欲素創道以冀補
 病者有藥藥則效惟白
 內含貴藥品以化藥治
 國醫之固本培元可補
 經細伊袖身克星
 精金同財本金星

有許商賈欲買者
 一斤收用則無以爲
 考其時雖未及人將
 發價

南洋

◎ 巫來由商業航空業

小呂宋飛行家巴達特君。現在本嶼鼓吹當地商人。組織商業航空公司。此種計畫。歐美各國均已行之有效矣。荷屬東由不獨行。實覺非理。美國人已在小呂宋設有航空學校。巴君即該校畢業生。巴君之志。願已得半島多處商業之同情云。

◎ 新元略述

(吉隆坡少稿)本坡為華商教首區。商務異常繁盛。七州府火車的中。寫字樓也設在本處。當土產之海。以前。在該地欲購一店舖以營商業。亦極難。且其值之昂。不亞於香港。其原因勢不佳。是以店舖門前。舖前那一邊舖面買賣字樓的很多。甚至全無生意者亦有。商務之淡微可知矣。聞粵人所開的大什貨店。往來每員九句鐘後。則貨之牛車。擁擠異常。今看行人可以來往從容矣。至於西人的洋行土庫。亦因生意太淡。便有提出減去辦事人的薪水。或減去職員者。吾華人所辦的金銀機關。除廣益銀行外。尚有富店二家。雖因富人之皆滿期者。少人購去。所以週轉頗難。但向不至如星洲馬六甲怡保等處之甚。洋貨業。如往來常買存的花帽子。每打價錢二百元者。如今每件約十二元。亦係出價。此等可知矣。某酒舖。

◁ 信恒紅烟價目廣告 ▷

一切事務等件皆由海源號發正倘有欲購者請向本號或往各埠分號自登報日一週內公項前來向本號或往各埠分號如逾期此係自誤與本號人無涉先此聲明
中華民國四月二十號

本號名煙精選國地最上等煙葉精工製成其味之清香濃厚款式之美麗新奇實非尋常洋煙可比已暢銷各埠客情起見特于烟包內附贈叻幣四角以酬雅意各界士商請客試之必知其言之不謬而亦許為國貨中之特色也本號任歡迎

本號沽出價目列左

- 信恒牌兩庄雙象標每箱一百四十包價四十八元
- 信恒牌兩庄雙象標每箱二百八十包價五十六元
- 信恒牌兩庄雙象標每箱五百六十包價五十六元
- 信恒牌兩庄雙象標每箱一百四十包價四十八元
- 信恒牌兩庄雙象標每箱二百八十包價四十八元
- 信恒牌兩庄雙象標每箱五百六十包價五十六元

外埠沽出價目列左

總行所新嘉坡五代天宮

民國十年四月十三日 門牌五十四號誠記公司啟

LUBRICATING OILS

ALLTRAD

PET PROSE

The Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ltd

本公司現有各種
女米里革藤機油
井土油及土油
出售取價極廉此
佈

大英一千九百

二拾一年二月

一號

亞細亞土油
有限公司啟

◆倫敦總引雜誌廣告

該誌每年重印一次利便商家且有五大特色
一、該誌可使各商直接與世界各國各省及各通商大
邑之製造廠及出口商接洽以內載有各該地地址
二、該誌可使各商直接與世界各國各省及各通商大
邑之出口貨之特色及來源地
三、該誌可使各商直接與世界各國各省及各通商大
邑之進口貨之特色及來源地
四、該誌可使各商直接與世界各國各省及各通商大
邑之進口貨之特色及來源地
五、該誌可使各商直接與世界各國各省及各通商大
邑之進口貨之特色及來源地

The London Directory Co., Ltd.
25, Abchurch Lane, London E.C. 4

施林氏
除痰止咳水
此藥專治傷風咳嗽痰多氣喘等症，功效神速，男女老幼皆宜。每瓶售價大洋八角，中樽五角，小樽二角半。

健胃養食神
小人身體之強弱全視胃力之厚薄。胃力厚則食力厚，食力厚則身體強。此藥專治胃弱、食慾不振、消化不良等症，服後精神煥發，食慾大增。

純陽固本片
此藥專治陽痿早洩、遺精滑精、腰膝痠軟、精神不振等症。服後能補腎壯陽，固本培元，使身體恢復健康。

衛安公司
總代理
地址：馬六甲路

The United Glass Bottle

Manufacturers Ltd

LONDON

TEL NGRN

THE UNION TRADING COMPANY

ROBINSON ROAD, SINGAPORE



英國製造
玻璃磚廠
聯合有限公司
本公司製造各種玻璃瓶、罐、磚等，品質優良，價格公道。歡迎各界垂詢。

一九二九年九月二日

總代理處美隆洋行

本號紅烟創辦已六十餘年
承祖傳秘法配製得宜故能
辟瘴除痰有益衛生且香純
味厚與別家殊向荷僑
胞踴躍稱為市上之冠而亦
國貨之特色者也如蒙惠
顧格外歡迎

即日起計在本埠沽出價列

廣恒 大包壹百四十庄 八十二元
紅標每箱沽銀

廣和 大包壹百四十庄 每箱八十二元

恒發 大包壹百四十庄 四十一元
每箱沽銀

恒豐 小包五百六十庄 紅標每箱四十三元

廣生 大包壹百四十庄 三拾六元
每箱沽銀

▲寄往別埠在丹麥四省價價列▼

廣恒 大包 二標每箱沽銀七十四元

廣和 大包 二標每箱七十六元

恒發 大包 二標每箱三十五元

恒豐 大包 二標每箱三十七元

廣生 大包 二標每箱三十三元

本號電話壹九五四

辛酉二月十五

新嘉坡廣恒發朱樹銘謹啟

▷ 建 珍 紅 煙 ◁

◆建珍紅烟價目廣告

本號製造名烟概自選辦正地葉加工督造歷有多年其物色之佳氣味之美清香濃厚遠出尋常向已暢銷泗水巴城等處深荷紳商各界倍加欣賞今為擴張起見故在星洲添設批發行所惟恐遐邇未克週知特刊報章以廣招徠

本坡現在沽出價目列左

建珍大包	半斤一百紅標每箱沽銀五十八元
建珍中包	四兩二百紅標每箱沽銀五十八元
建珍小包	二兩五百紅標每箱沽銀六十元
建珍大包	半斤一百紅標每箱沽銀五十二元
建珍中包	四兩二百紅標每箱沽銀五十二元
建珍小包	二兩五百紅標每箱沽銀五十四元

總發行星洲衣箱街門牌五十一號建芳公司謹啟

西曆一九零九年十月九號

柴火牌 2.3



每箱六罐
每罐一百廿包
每包十盒

價銀六十五元

◆爪亞郊暨外水邦啓事

一 查開南運仲三米約四月五日黎明散告云
二 查屬者往往無賴誘誘聚聚水鋪動懸於街印計頭端延
至二三禮拜之久聯扣水向且不能即還
三 取聚米數大餅時刻米粒盡滿地上攫之而去
以上三端散同人請說末嘗有此不知該二米郊何所肯
而云係散同人等爲名聲起見不得不登報表白以免誤
倘非非爲散同人再行照決供米被聚取之日期凡與
散同人請說立具者當照前日所登之報實行特此佈告
民國十年四月十五日 承亞公局暨外水郊公署

▲大減價

明款式之優美非別處所能比及曾經敝號代運二十餘條向蒙仕商購用無不稱美今爲推廣起見減價發售諸君惠顧是所欣逢



中國興業烟草公司啟

五
十
枝
庄
烟湖西

携西施同遊西湖。
 開鑿掘得錫米倉。
 作事必本諸良心。
 登樂山遇着老虎。
 外溢金鏹無皮襖。
 諸君。試摸金鏹。
 便能達到目的矣。
 請服土貨香烟。

廣州城西彩虹橋文明路省城大柴山廣廣商會各內地
並以粵桂軍事未解阻碍交通存貨甚多且兼仲商酌可
土貨故付貨來叻專辦小號代理商辦君子倘有顧義儘心
新地調查便知貨真價實矣小號兼賣巧明肥兒各等火柴
中國什貨寶光生油白糖麵粉茶葉飲料諸君光顧極表歡
迎

暹加坡安海門牌四十二號 電話二二三六

民國八年二月八日 怡盛隆 廣告號